

Sicherheitshinweise DE

Lesen Sie die gesamte Bedienungsanleitung durch, bevor Sie mit der Installation und Montage beginnen. Falls Sie Fragen zu einer der Anweisungen oder Warnungen haben, wenden Sie sich bitte an Ihren Händler vor Ort, um Unterstützung zu erhalten.

Gefahr

- Bitte befolgen Sie die Montageanleitung genau. Eine unsachgemäße Installation kann zu Materialschäden oder schweren Verletzungen führen.
- Dieses Produkt enthält kleine Gegenstände, die beim Verschlucken eine Erstickungsgefahr darstellen könnten. Halten Sie diese Gegenstände von Kindern fern.

ACHTUNG!

- Stellen Sie sicher, dass die Tragefläche das kombinierte Gewicht des Geräts und aller angebrachten Ausrüstung und Komponenten sicher tragen kann.
- Eine Verwendung mit Produkten, die schwerer als die angegebenen Nenngewichte sind, kann zu Instabilität und eventuellen Verletzungen führen.
- Es müssen Sicherheitsausrüstung und geeignetes Werkzeug verwendet werden. Dieses Produkt sollte nur von einem Fachmann installiert werden.
- Verwenden Sie die mitgelieferten Befestigungsschrauben und ziehen Sie die Befestigungsschrauben NICHT ZU FEST AN.
- Dieses Produkt ist nur für den Innenbereich bestimmt. Die Verwendung dieses Produkts im Freien kann zu Produktausfällen und Verletzungen führen.

- Komponenten**
 - Installationsset
 - Monitorarm

- Verwendungszweck**

Dieses Produkt ist nur für den Innenbereich bestimmt. Verwenden Sie das Produkt nur wie in dieser Anleitung beschrieben. Imtron GmbH übernimmt keinerlei Haftung für Schäden an diesem Produkt oder Verletzungen, die durch fahrlässige, unsachgemäße oder nicht bestimmungsgemäße Verwendung verursacht werden.

- Wichtige Informationen vor der Installation:**
- Vergewissern Sie sich vor der Installation, dass Sie alle Teile gemäß der Komponenten-Checkliste erhalten haben. Wenn Teile fehlen oder beschädigt sind, wenden Sie sich an Ihren Händler, um Ersatz zu erhalten.

- Installation**

Gehen Sie Schritt für Schritt gemäß der bebilderten Montageanleitung (1 - 6) vor.

- Wartung und Pflege**

Prüfen Sie den Zustand des Produkts in regelmäßigen Abständen (mindestens alle drei Monate), um einen sicheren Gebrauch zu gewährleisten.

- Technische Daten**

Max. Belastbarkeit: 9 kg (pro Monitor)
Monitorgröße: 13"-32"
Befestigungsbohrungen: VESA Standard 100 x 100 mm, 75 x 75 mm
Produktgewicht (ca.): 4,0 kg

Safety instructions EN

Read the entire instruction manual before you start installation and assembly. If you have any questions regarding any of the instructions or warnings, please contact your local distributor for assistance.

- Danger**
- Please closely follow the assembly instructions. Improper installation may result in damage or serious personal injury.
 - This product contains small items that could be a choking hazard if swallowed. Keep these items away from children.

- ATTENTION!**
- Make sure that the supporting surface will safely support the combined weight of the equipment and all attached hardware and components.
 - Use with products heavier than the rated weights indicated may result in instability causing possible injury.
 - Safety gear and proper tools must be used. This product should only be installed by professionals.
 - Use the mounting screws provided and DO NOT OVER TIGHTEN mounting screws.
 - This product is intended for indoor use only. Using this product outdoors could lead to product failure and personal injury.

- Components**
 - Installation set
 - Monitor arm

- Intended Use**

This product is intended for indoor use only. Use the product only as described in this manual. Imtron GmbH accepts no liability whatsoever for any damage to this product or injuries caused due to careless or improper use or for purposes for which it is not intended.

Important information before the installation:

Ensure that you have received all parts according to the component checklist prior to installation. If any parts are missing or faulty, contact your place of purchase for a replacement.

- Installation**

Proceed step-for-step in accordance with the illustrated installation instructions (1 - 6).

- Maintenance and care**

Check that the product is secure and safe to use at regular intervals (at least every three months).

- Technical data**

Max. load capacity: 9kg(per screen)
Screen size : 13"-32"
Mounting holes : VESA Standard 100 x 100 mm, 75 x 75 mm
Product weight (approx.) : 4,0 kg

Instrucciones de seguridad ES

Lea todo el manual de instrucciones antes de iniciar la instalación y el montaje. Si tiene alguna pregunta sobre las instrucciones o advertencias, póngase en contacto con su distribuidor local para obtener ayuda.

- Peligro**
- Seguir atentamente las instrucciones de montaje.Una instalación incorrecta puede tener como resultado daños y lesiones personales graves.
 - Este producto contiene pequeñas piezas que pueden ser un peligro de asfixia si se tragan.Mantener estas piezas fuera del alcance de los niños.

- ¡ATENCIÓN!**
- Asegúrese de que la superficie de soporte sostenga con seguridad el peso combinado del equipo y todo el soporte físico y los componentes conectados.
 - Si se utiliza con productos más pesados que el peso nominal indicado, puede tener como resultado una inestabilidad causando posibles daños.
 - Debe utilizar equipo de seguridad y herramientas adecuadas.Este producto solo debe ser instalado por profesionales.
 - Use los tornillos de montaje suministrados y NO APRIETE EN EXCESO los tornillos de montaje.
 - Este producto está pensado solo para uso en interiores.El uso de este producto en exteriores podría dar lugar a un fallo del producto o lesiones personales.

- Componentes**
 - Juego de instalación
 - Brazo de monitor

- Uso previsto**

Este producto está pensado solo para uso en interiores.Utilice el producto solo como se describe en este manual. Imtron GmbH no acepta responsabilidad alguna por cualquier daño causado a este producto o lesiones causadas por el uso inapropiado e imprudente o por fines para los que no está destinado.

Información importante antes de la instalación:

Asegúrese de que se han suministrado todas las piezas según la lista de comprobación de componentes antes de la instalación.Si faltan piezas o están dañadas, contacte al lugar de compra para reemplazarlo.

- Instalación**

Proceda paso a paso según las instrucciones de instalación con ilustraciones (1 - 6).

- Mantenimiento y cuidado**

Compruebe que el producto está bien fijado y es seguro de usar de forma periódica (al menos cada tres meses).

- Datos técnicos**

Capacidad de carga máx.:9 kg (por pantalla)
Tamaño de pantalla:13" - 32"
Orificios de montaje:Estándar VESA 100 x 100 mm, 75 x 75 mm
Peso del producto (aprox.):4,0 kg

Consignes de sécurité FR

Lisez l'intégralité du mode d'emploi avant de commencer l'installation et le montage. En cas de questions concernant l'une des consignes ou l'un des avertissements, veuillez contacter votre distributeur local pour toute aide.

- Danger**
- Veuillez bien suivre les consignes de montage. Une mauvaise installation peut entraîner un risque de dommages ou de blessures graves.
 - Ce produit contient des petites pièces qui peuvent engendrer un risque d'étouffement si elles sont avalées. Éloignez ces pièces des enfants.

- ATTENTION!**
- Assurez-vous que la surface d'appui supportera en toute sécurité le poids combiné de l'équipement et de l'ensemble du matériel et des composants fixés.
 - L'utilisation avec des produits dont le poids dépasse le poids nominal indiqué peut constituer une source d'instabilité et causer des blessures éventuelles.
 - Des équipements de sécurité et des outils adéquats doivent être utilisés. Ce produit ne doit être installé que par des professionnels.
 - Utilisez les vis de fixation fournies et NE LES SERREZ PAS TROP.
 - Ce produit est conçu pour une utilisation à l'intérieur uniquement. L'utilisation de ce produit à l'extérieur peut le rendre défaillant et entraîner des blessures.

- Composants**
 - Kit de montage
 - Bras d'écran

- Utilisation prévue**

Ce produit est conçu pour une utilisation à l'intérieur uniquement. Utilisez le produit uniquement comme décrit dans ce manuel. ImtronGmbH décline toute responsabilité quant aux dommages occasionnés à ce produit ou aux blessures dues à une négligence, à une mauvaise utilisation ou aux fins auxquelles il n'est pas destiné.

Informations importantes avant l'installation:

Assurez-vous que vous avez reçu toutes les pièces conformément à la liste de contrôle des composants avant d'installer. En cas de pièces manquantes ou défectueuses, contactez le magasin où s'est effectué l'achat pour obtenir un échange.

- Installation**

Procédez étape par étape en suivant les consignes d'installation illustrées (1 - 6).

- Maintenance et entretien**

Vérifiez que le produit est fixé et peut être utilisé en toute sécurité à intervalles réguliers (au moins tous les trois mois).

- Données techniques**

Capacité de charge max. : 9 kg (par écran)
Taille de l'écran : 13"-32"
Trous de montage : Norme VESA 100 x 100 mm, 75 x 75 mm
Poids du produit (environ) : 4,0 kg

Biztonsági utasítások HU

Az üzembe helyezés és összeszerelés megkezdése előtt olvassa el a teljes használati útmutatót.

Ha bármilyen kérdése van az utasításokkal vagy figyelmeztetésekkel kapcsolatban, kérjük, forduljon a helyi forgalmazóhoz segítségért.

- Veszély**
- Kérjük gondosan kövesse az összeszerelési utasításokat. A nem megfelelő üzembe helyezés sérülést vagy súlyos személyi sérülést okozhat.
 - Ez a termék olyan apró elemeket tartalmaz, amelyek lenyelése fulladásveszélyt idézhet elő. Tartsa ezeket a tárgyakat távol a gyerekektől.

- FIGYELEM!**
- Győződjön meg arról, hogy a tartófelület biztonságosan elbírja a berendezés és az összes csatlakoztatott hardver és alkatrész együttes súlyát.
 - A feltüntetett névleges súlynál nehezebb termékekkel való használat instaláciást eredményezhet, ami sérülést okozhat.
 - Biztonsági felszerelést és megfelelő szerszámokat kell használni. Ezt a terméket csak szakemberek helyezhetik üzembe.
 - Használja a mellékelt rögzítőcsavarokat, és NE HÚZZA MEG TÚLSÁGOSAN a rögzítőcsavarokat.
 - Ez a termék kizárólag beltéri használatra készült. A termék kültéri használata a termék meghibásodásához és személyi sérüléshez vezethet.

- FIGYELEM!**
- Győződjön meg arról, hogy a tartófelület biztonságosan elbírja a berendezés és az összes csatlakoztatott hardver és alkatrész együttes súlyát.
 - A feltüntetett névleges súlynál nehezebb termékekkel való használat instaláciást eredményezhet, ami sérülést okozhat.
 - Biztonsági felszerelést és megfelelő szerszámokat kell használni. Ezt a terméket csak szakemberek helyezhetik üzembe.
 - Használja a mellékelt rögzítőcsavarokat, és NE HÚZZA MEG TÚLSÁGOSAN a rögzítőcsavarokat.
 - Ez a termék kizárólag beltéri használatra készült. A termék kültéri használata a termék meghibásodásához és személyi sérüléshez vezethet.

- Alkatrészei**
 - Összeszerelő készlet
 - Monitorartó kar

- Rendeltetészerű használat**

Ez a termék kizárólag beltéri használatra készült. A termékét csak a jelen kizárókönyvben leírtak szerint használja. Imtron GmbH semmilyen felelősséget nem vállal a termékben keletkezett károkért, illetve nem rendeltetészerű használatból, illetve nem rendeltetészerű használatból erednek.

Fontos információk az összeszerelés előtt:

Győződjön meg arról, hogy az összeszerelés előtt minden alkatrészt megkapott az alkatrész-ellenőrzési listának megfelelően. Ha bármelyik alkatrész hiányzik vagy hibás, forduljon a vásárlás helyén a cseré érdekében.

- Összeszerelés**

Haladjon lépésről lépésre az illusztrált szerelési utasítások (1-6) szerint.

- Karbantartás és gondozás**

Rendszeres időközönként (legalább háromhavonta) ellenőrizze, hogy a termék biztonságosan és biztonságosan használható-e.

- Műszaki adatok**

Max. terhelhetőség: 9kg (képernyőnként)
Képernyőméret: 13"-32"
Rögzítőfuratok: VESA Standard 100 x 100 mm, 75 x 75 mm
Termék súlya (kb.) : 4,0 kg

Veiligheidsinstructies NL

Lees de gebruikshandleiding volledig door voordat u begint met de installatie en montage.

Mocht u vragen hebben over één van de instructies of waarschuwingen, neem dan contact op met uw plaatselijke distributeur voor assistentie.

- Gevaar**
- Vóór nauwgezet al installatie-instructies. Een incorrecte installatie kan leiden tot schade of ernstig persoonlijk letsel.
 - Dit product bevat kleine onderdelen die bij inslikken een risico op verstikking vormen. Houd deze onderdelen uit de buurt van kinderen.

- OPGELET!**
- Controleer of het ondersteunende oppervlak het gecombineerde gewicht van de apparatuur en alle bevestigde hardware en componenten veilig kan ondersteunen.
 - Gebruik met producten die zwaarder zijn dan de aangegeven nominale gewichten, kan leiden tot instabiliteit en mogelijk letsel.
 - Gebruik veiligheidsmiddelen en geschikt gereedschap. Dit product mag alleen door deskundige personen worden geïnstalleerd.
 - Gebruik de meegeleverde montageschroeven en draai deze schroeven NIET TE STRAK AAN.
 - Dit product is uitsluitend bestemd voor gebruik binnenshuis. Dit product buitenshuis is gebruiken, kan leiden tot productstoringen en persoonlijk letsel.

- Onderdelen**
 - Installatieset
 - Monitorarm

- Beoogd gebruik**

Dit product is uitsluitend bestemd voor gebruik binnenshuis. Gebruik het product uitsluitend zoals beschreven in deze handleiding. Imtron GmbH aanvaardt geen enkele aansprakelijkheid voor enige schade aan dit product of letsel veroorzaakt door onzorgvuldig of oneigenlijk gebruik of gebruik voor doeleinden waarvoor het niet is bedoeld.

- Belangrijke informatie vóór de installatie:**

Controleer vóór de installatie of u alle onderdelen hebt ontvangen die in de onderdelenlijst staan vermeld. Als er onderdelen ontbreken of defect zijn, neem dan contact op met de plek van aankoop voor een vervanging.

- Installatie**

Ga stap voor stap te werk volgens de geïllustreerde installatie-instructies (1 - 6).

- Zorg en onderhoud**

Controleer met regelmatige tussenpozen (minstens elke drie maanden) of het product nog stevig is bevestigd en veilig is.

- Technische gegevens**

Max. draagvermogen: 9kg (per scherm)
Schermgrootte: 13"-32"
Montagegaten: VESA-standaard 100 x 100 mm, 75 x 75 mm
Productgewicht (ca.) : 4,0 kg

- Technische gegevens**

Max. draagvermogen: 9kg (per scherm)
Schermgrootte: 13"-32"
Montagegaten: VESA-standaard 100 x 100 mm, 75 x 75 mm
Productgewicht (ca.) : 4,0 kg

Instruções de segurança PT

Leia o manual de instruções na íntegra antes de iniciar a instalação e a montagem. Se tiver qualquer questão relativamente a alguma instrução ou aviso, contacte o seu distribuidor local para obter assistência.

- Perigo**
- Siga rigorosamente as instruções de montagem. Uma instalação imprópria poderá resultar em danos ou ferimentos pessoais graves.
 - Este produto contém itens pequenos que podem constituir um perigo de asfixia se forem ingeridos. Mantenha estes itens longe do alcance das crianças.

- ATENÇÃO!**
- Certifique-se de que a superfície de suporte sustenta seguramente o peso combinado do equipamento e todo o hardware e componentes ligados.
 - A utilização com produtos mais pesados que os pesos indicados pode resultar em instabilidade, causando possíveis ferimentos.
 - Equipamento de segurança e as ferramentas corretas devem ser usados. Este produto só deve ser instalado por profissionais.
 - Use os parafusos de fixação fornecidos e NÃO APERTE DEMASIADO.
 - Este produto destina-se apenas a uso no interior. Se usar este produto no exterior, poderá resultar na falha do produto ou em ferimentos pessoais.

- Componentes**
 - Conjunto de instalação
 - Braço do monitor

- Utilização Prevista**

Este produto destina-se apenas a uso no interior. Use o produto apenas como descrito neste manual.A Imtron GmbH não se responsabiliza, de nenhuma forma, por quaisquer danos neste produto ou ferimentos causados devido ao descuido ou utilização imprópria ou para fins aos quais não se destina.

Informações importantes antes da instalação:

Certifique-se de que recebeu todas as peças de acordo com a lista de verificação de componentes antes da instalação. Se faltar alguma peça, contacte o seu local de compra para receber uma substituição.

- Instalação**

Proceda passo a passo de acordo com as instruções de instalação ilustradas (1 - 6).

- Manutenção e cuidado**

Verifique se o produto está fixo e é seguro de usar a intervalos regulares (pelo menos, a cada três meses).

- Dados técnicos**

Capacidade máx. de carga: 9 kg (por ecrã)
Tamanho do ecrã: 13"-32"
Orifícios de instalação: VESA Padrão 100 x 100 mm, 75 x 75 mm
Peso do produto (aprox.) : 4,0 kg

Säkerhetsinstruktioner SV

Läs hela bruksanvisningen innan du påbörjar installation och montering. Om du har frågor angående instruktioner eller varningar, kontakta din lokala distributör för hjälp.

- Fara**
- Följ monteringsanvisningarna noggrant. Felaktig installation kan leda till skador eller allvarliga personskador.
 - Produkten innehåller små delar som kan utgöra en risk för kvävning vid förtäring. Förvara delarna utom räckhåll för barn.

- OBSERVERA!**
- Se till att ytan som utgör stöd kan bära den kombinerade vikten av utrustningen, alla komponenter och den anslutna hårdvaran.
 - Användning av produkter som är tyngre än de klassade vikterna kan leda till instabilitet och orsaka eventuella personskador.
 - Säkerhetsutrustning och lämpliga verktyg ska användas. Produkten ska endast installeras av yrkespersoner.
 - Använd medföljande fästskruvar och DRA INTE ÅT DEM FÖR HÅRT.
 - Produkten är endast avsedd för inomhusbruk. Användning av produkten utomhus kan leda till funktionsstörningar på produkten och personskada.

- Komponenter**
 - Installationsats
 - Skärmarm

- Avsedd användning**

Produkten är endast avsedd för inomhusbruk. Använd endast produkten enligt beskrivningen i denna bruksanvisning. Imtron GmbH tar inget som helst ansvar för eventuella skador på produkten eller personskador som orsakas av vårdslös eller felaktig användning eller icke avsedda användningssyften.

Viktig information före installationen:

Kontrollera att du har fått alla delar enligt checklistan med komponenter före installationen. Om någon del saknas eller är defekt, kontakta återförsäljaren för att byta ut den.

- Installation**

Följ de illustrerade installationsinstruktionerna (1–6) steg för steg.

- Underhåll och vård**

Kontrollera att produkten är säker att använda med jämna mellanrum (minst var tredje månad).

- Tekniska data**

Maximal lastkapacitet: 9 kg (per skärm)
Skärmstorlek: 13–32 tum
Monteringshål: VESA Standard 100 x 100 mm, 75 x 75 mm
Produkten vikt (cirka): 4,0 kg

Instrukcje bezpieczeństwa PL

Przed rozpoczęciem instalacji i montażu należy przeczytać całą instrukcję obsługi. W przypadku jakichkolwiek pytań dotyczących instrukcji lub ostrzeżeń należy skontaktować się z lokalnym dystrybutorem w celu uzyskania pomocy.

- Niebezpieczeństwo**
- Należy ściśle przestrzegać instrukcji montażu. Nieprawidłowy montaż może spowodować uszkodzenie lub poważne obrażenia ciała.
 - Ten produkt zawiera małe przedmioty, które w przypadku połknięcia mogą stanowić zagrożenie zadławieniem. Elementy te należy przechowywać z dala od dzieci.

- UWAGA!**
- Upewnnić się, że powierzchnia nośna bezpiecznie podtrzymałą łączną masę sprzętu oraz wszystkie dołączone urządzenia i elementy składowe.
 - Stosowanie produktów o masie większej niż podana może skutkować niestabilnością i spowodować obrażenia ciała.
 - Należy stosować środki ochronne i odpowiednie narzędzia. Ten produkt powinien być instalowany wyłącznie przez osoby wykwalifikowane.
 - Należy użyć dostarczonych śrub mocujących i ich NIE DOKRĘÇAĆ ZBYT MOCNO.
 - Ten produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku wewnątrz pomieszczeń. Używanie tego produktu na zewnątrz może prowadzić do jego uszkodzenia i obrażeń ciała.

- Elementy składowe**
 - Zestaw instalacyjny
 - Wysięgnik monitora

- Przeznaczenie**

Ten produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku wewnątrz pomieszczeń. Z urządzenia należy korzystać wyłącznie w sposób opisany w niniejszej instrukcji. Firma Imtron GmbH nie ponosi żadnej odpowiedzialności za jakiegokolwiek uszkodzenia produktu lub obrażenia ciała spowodowane nieostrożnym lub niewłaściwym użytkowaniem lub w celach, do których ten produkt nie jest przeznaczony.

- Ważne informacje przed instalacją:**
- Przed instalacją należy upewnić się, że wszystkie części zostały dostarczone zgodnie z listą kontrolną elementów składowych. W przypadku brakujących lub wadliwych części należy skontaktować się z punktem sprzedaży w celu ich wymiany.

- nstalacja**

Postępować krok po kroku zgodnie z ilustrowaną instrukcją montażu (1 - 6).

- Przeznaczenie**

Ten produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku wewnątrz pomieszczeń. Z urządzenia należy korzystać wyłącznie w sposób opisany w niniejszej instrukcji. Firma Imtron GmbH nie ponosi żadnej odpowiedzialności za jakiegokolwiek uszkodzenia produktu lub obrażenia ciała spowodowane nieostrożnym lub niewłaściwym użytkowaniem lub w celach, do których ten produkt nie jest przeznaczony.

- Przeznaczenie**

Ten produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku wewnątrz pomieszczeń. Z urządzenia należy korzystać wyłącznie w sposób opisany w niniejszej instrukcji. Firma Imtron GmbH nie ponosi żadnej odpowiedzialności za jakiegokolwiek uszkodzenia produktu lub obrażenia ciała spowodowane nieostrożnym lub niewłaściwym użytkowaniem lub w celach, do których ten produkt nie jest przeznaczony.

- Przeznaczenie**

Ten produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku wewnątrz pomieszczeń. Z urządzenia należy korzystać wyłącznie w sposób opisany w niniejszej instrukcji. Firma Imtron GmbH nie ponosi żadnej odpowiedzialności za jakiegokolwiek uszkodzenia produktu lub obrażenia ciała spowodowane nieostrożnym lub niewłaściwym użytkowaniem lub w celach, do których ten produkt nie jest przeznaczony.

- Przeznaczenie**

Ten produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku wewnątrz pomieszczeń. Z urządzenia należy korzystać wyłącznie w sposób opisany w niniejszej instrukcji. Firma Imtron GmbH nie ponosi żadnej odpowiedzialności za jakiegokolwiek uszkodzenia produktu lub obrażenia ciała spowodowane nieostrożnym lub niewłaściwym użytkowaniem lub w celach, do których ten produkt nie jest przeznaczony.

- Przeznaczenie**

Ten produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku wewnątrz pomieszczeń. Z urządzenia należy korzystać wyłącznie w sposób opisany w niniejszej instrukcji. Firma Imtron GmbH nie ponosi żadnej odpowiedzialności za jakiegokolwiek uszkodzenia produktu lub obrażenia ciała spowodowane nieostrożnym lub niewłaściwym użytkowaniem lub w celach, do których ten produkt nie jest przeznaczony.

- Przeznaczenie**

Ten produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku wewnątrz pomieszczeń. Z urządzenia należy korzystać wyłącznie w sposób opisany w niniejszej instrukcji. Firma Imtron GmbH nie ponosi żadnej odpowiedzialności za jakiegokolwiek uszkodzenia produktu lub obrażenia ciała spowodowane nieostrożnym lub niewłaściwym użytkowaniem lub w celach, do których ten produkt nie jest przeznaczony.

- Dane techniczne**

Maks. udźwign: 9 kg (na ekran)
Rozmiar ekranu: 13"-32"
Otwory montażowe: Standard VESA 100 x 100 mm, 75 x 75 mm
Waga produktu (w przybliżeniu): 4,0 kg